



|                |                                                                       |                       |                          |
|----------------|-----------------------------------------------------------------------|-----------------------|--------------------------|
| نام :          | اداره کل آموزش و پرورش استان مازندران                                 | بسمه تعالی            | تاریخ امتحان : ۱۴۰۰/۳/۱۲ |
| نام خانوادگی : | سئوالات ارزشیابی هماهنگ استانی درس عربی                               |                       | ساعت شروع : ۱۴:۳۰ عصر    |
| نام پدر :      | دانش آموزان مدارس روزانه ، بزرگسال ، آموزش از راه دور و داوطلبان آزاد |                       | مدت امتحان : ۶۰ دقیقه    |
| شماره کلاس :   | پایه نهم خرداد ماه ۱۴۰۰                                               | تعداد کل سئوالات : ۱۴ | تعداد کل صفحه : ۳        |

یادآوری: دانش آموزان عزیز پاسخ سئوالات را در همین برگه بنویسید

|                  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |
|------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| مهارت واژه شناسی | <p>۱- نام هر تصویر را از میان کلمات داخل پرانتز انتخاب کنید و زیر هر تصویر بنویسید. (دو کلمه اضافی است)</p> <p>( سَيَارَةُ الْأَجْرَةِ - أَسَدٌ - حَافِلَةٌ - تَعَلَّبَ )</p> <div style="display: flex; justify-content: space-around; align-items: center;"> <div style="text-align: center;">  <p>..... (ب)</p> </div> <div style="text-align: center;">  <p>..... (الف)</p> </div> </div>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |
|                  | <p>۲- متضاد و مترادف را با گذاشتن علامت آن ( = و ≠ ) مشخص کنید . ( فقط به دو مورد به دلخواه پاسخ دهید).</p> <p>الف) السَّهْلُ ..... الصَّعْبُ    ب) جَمِيلٌ ..... قَبِيحٌ    ج) تَعَالَى ..... إِذْهَبَ    د) فَجَاءَهُ ..... بَعَثَهُ</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |
|                  | <p>۳- در هر ردیف، کلمه ناهماهنگ را از نظر معنا و زمان مشخص کنید.</p> <p>الف) نَحْرُسُ    حَصَدْتُ    تَخْدِمِينَ    يَخْلُقُ    ب) مَوْظَفَةٌ    طَبِيبَةٌ    طَبَّاحَةٌ    حَقِيبَةٌ</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |
|                  | <p>۴- معنی کلمه مشخص شده هر جمله را داخل پرانتز بنویسید.</p> <p>الف) هُوَ رَقَدَ فِي الْمُسْتَشْفَى. (    )    ب) ذَهَبَتْ لِمُشَاهَدَةِ مِلْفِ السَّنَةِ الْأُولَى. (    )</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |
| مهارت ترجمه      | <p>۵- ترجمه درست هر جمله را انتخاب کنید.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• ذَهَبَ إِثْنَا عَشَرَ طَالِبًا إِلَى سَفَرَةٍ عِلْمِيَّةٍ .</li> <li>الف) دوازده دانشجو در سفر بودند.    ب) دوازده دانش آموز به گردش علمی رفتند.    ج) دوازده دانش آموز کیفیت را اینجا قرار نده .    د) ای دانش آموز کیفیت را اینجا قرار ندهی .</li> <li>• أَيُّهَا الطَّالِبُ ! لَا تَجْعَلْ حَقِيبَتَكَ هُنَا .</li> <li>الف) ای دانش آموز کیفیت را اینجا قرار ندهی .    ب) ای دانش آموز کیفیت را اینجا قرار نده .    ج) راننده از صبح تا شب کار می کرد.    د) راننده از صبح تا شب کار می کند.</li> <li>• كَانَ السَّائِقُ يَشْتَغِلُ مِنَ الصَّبَاحِ حَتَّى الْمَسَاءِ .</li> <li>الف) راننده از صبح تا شب کار می کرد.    ب) راننده از صبح تا شب کار می کند.    ج) و قَالَ لِلْفَرِيقِ الثَّالِثِ : أَطْبَحْنَ طَعَامًا .</li> <li>الف) و به سه گروه گفت : غذایی بپزید .    ب) و به سه گروه گفت : غذایی بپزید .    ج) أَنْتَ لَا تَقْدِرُ، لِمَ تُحَاوِلُ؟</li> <li>الف) تو نمی توانی ، برای چه عجله می کنی ؟    ب) تو نمی توانی ، چرا تلاش می کنی ؟    ج) أَنْتِ عَيْرَتِ مَصِيرِي، أَنَا الْآنَ طَبِيبَةٌ .</li> <li>الف) تو سرنوشتم را تغییر دادی ، من اکنون پزشکم.    ب) تو مسیرم را تغییر می دهی، من اکنون پزشکم.    ج) أَنْتِ عَيْرَتِ مَصِيرِي، أَنَا الْآنَ طَبِيبَةٌ .</li> </ul> |
|                  | <p>ادامه سئوالات در صفحه دوم</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |
|                  | <p>جمع نمره این صفحه ۳/۵</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |

|                |                                                                       |                       |                          |
|----------------|-----------------------------------------------------------------------|-----------------------|--------------------------|
| نام :          | اداره کل آموزش و پرورش استان مازندران                                 | بسمه تعالی            | تاریخ امتحان : ۱۴۰۰/۳/۱۲ |
| نام خانوادگی : | سئوالات ارزشیابی هماهنگ استانی درس عربی                               |                       | ساعت شروع : ۱۴:۳۰ عصر    |
| نام پدر :      | دانش آموزان مدارس روزانه ، بزرگسال ، آموزش از راه دور و داوطلبان آزاد |                       | مدت امتحان : ۶۰ دقیقه    |
| شماره کلاس :   | پایه نهم خرداد ماه ۱۴۰۰                                               | تعداد کل سئوالات : ۱۴ | تعداد کل صفحه : ۳        |

پادآوری: دانش آموزان عزیز پاسخ سئوالات را در همین برگه بنویسید

|              |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |                             |           |                      |       |              |       |          |           |            |       |                    |       |  |
|--------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------|-----------|----------------------|-------|--------------|-------|----------|-----------|------------|-------|--------------------|-------|--|
| بارم         | پاسخ                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   | مهارت شناختن و کاربرد قواعد |           |                      |       |              |       |          |           |            |       |                    |       |  |
| ۱            | ۶- ترجمه ناقص را کامل کنید. ( فقط به یک مورد از دو مورد زیر ، به دلخواه پاسخ دهید )<br>الف) اللُّونُ البَنَفَسَجِيُّ ، مُهَدِّئٌ لِلْأَعْصَابِ . رنگ ..... ، ..... اعصاب است.<br>ب) هُوَ ظَنَّ أَنَّ الْحَمَامَةَ تُشَجِّعُهُ عَلَى الْخُرُوجِ . او ..... که کبوتر ..... او را به خارج شدن.                                                                                                                            |                             |           |                      |       |              |       |          |           |            |       |                    |       |  |
| ۲            | ۷- احادیث زیر را ترجمه کنید .<br>الف) إِنْثَانٍ لَا يَنْظُرُ اللَّهُ: قَاطِعُ الرَّجِمِ وَ جَارُ السَّوِّءِ .<br>ب) لَا تَنْظُرُوا إِلَى كَثْرَةِ صَلَاتِهِمْ وَ صَوْمِهِمْ .                                                                                                                                                                                                                                          |                             |           |                      |       |              |       |          |           |            |       |                    |       |  |
| ۳/۵          | ۸- جملات عربی داده شده را به فارسی ترجمه کنید.<br>الف) أَذْكَرُ رَبِّي عِنْدَ جُلُوسِي .<br>ب) إِبْحَثُوا عَنْ صَيِّدٍ وَ اجْمَعُوا الْحَطَبَ .<br>ج) لَا يُوجَدُ فَيْتَامِينُ "c" فِي الْحَلِيبِ الْمُجَقَّفِ .<br>د) هِيَ شَاهِدَتْ تَلْمِيذَةً رَاسِبَةً بِاسْمِ « سَارَةَ » .                                                                                                                                      |                             |           |                      |       |              |       |          |           |            |       |                    |       |  |
| ۰/۵          | ۹- موارد خواسته شده را بنویسید.<br>الف) مَفْتُوح : حروف اصلی ( )<br>ب) رَازِق : وزن ( )                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |                             |           |                      |       |              |       |          |           |            |       |                    |       |  |
| ۱            | ۱۰- گزینه مناسبی را برای جای خالی انتخاب کنید.<br>الف) يَا صَدِيقَتِي ..... صَوْرَةَ الشَّهِيدِ . أُرْسُمِي ○ أُرْسُمَا ○<br>ب) ..... أَصْدِقَاءَكُمْ فِي الْمَشَاكِلِ . أَتْرَكُوا ○ لَا تَتْرَكُوا ○<br>ج) هُمْ ..... إِلَى الْجَامِعَةِ قَبْلَ سَاعَةٍ . دَهَبُوا ○ تَذَهَبُونَ ○<br>د) الطَّالِبَاتُ ..... كُرَّةَ الْمِنْضَدَةِ . تَلْعَبْنَ ○ تَلْعَبُ ○                                                         |                             |           |                      |       |              |       |          |           |            |       |                    |       |  |
| ۰/۵          | ۱۱- جدول زیر را کامل کنید. ( فقط به دو مورد به دلخواه پاسخ دهید )                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                             |           |                      |       |              |       |          |           |            |       |                    |       |  |
|              | <table border="1"> <tr> <td>سَاعَدُوا</td> <td>کمک کردند</td> <td>كَانُوا يُسَاعِدُونَ</td> <td>.....</td> </tr> <tr> <td>مَا صَدَقْتُ</td> <td>.....</td> <td>صَدَقْتُ</td> <td>راست گفتم</td> </tr> <tr> <td>دَهَبْتُمْ</td> <td>رفتید</td> <td>سَوَفَ تَذَهَبُونَ</td> <td>.....</td> </tr> </table>                                                                                                                | سَاعَدُوا                   | کمک کردند | كَانُوا يُسَاعِدُونَ | ..... | مَا صَدَقْتُ | ..... | صَدَقْتُ | راست گفتم | دَهَبْتُمْ | رفتید | سَوَفَ تَذَهَبُونَ | ..... |  |
| سَاعَدُوا    | کمک کردند                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              | كَانُوا يُسَاعِدُونَ        | .....     |                      |       |              |       |          |           |            |       |                    |       |  |
| مَا صَدَقْتُ | .....                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  | صَدَقْتُ                    | راست گفتم |                      |       |              |       |          |           |            |       |                    |       |  |
| دَهَبْتُمْ   | رفتید                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  | سَوَفَ تَذَهَبُونَ          | .....     |                      |       |              |       |          |           |            |       |                    |       |  |
| ۱            | ۱۲- درستی یا نادرستی هر جمله را بر اساس حقیقت بنویسید.<br>الف) بَعْدَ تَصَادُمِ سَيَّارَتَيْنِ يَأْتِي شَرْطِيُّ الْمُرُورِ . درست ○ نادرست ○<br>ب) الطُّفُولَةُ هِيَ السَّنَوَاتُ الْأُولَى مِنْ حَيَاةِ الْإِنْسَانِ . درست ○ نادرست ○<br>ج) الْمَخْزَنُ مَكَانٌ تَعْبُرُ السَّيَّارَاتُ مِنْهُ . درست ○ نادرست ○<br>د) أَلْقِطَارُ مَكَانٌ بَيْعِ الْبَضَائِعِ مِثْلَ الْمَلَابِسِ وَالْفَوَاكِهِ . درست ○ نادرست ○ | مهارت درک و جمع             |           |                      |       |              |       |          |           |            |       |                    |       |  |
| ۹/۵          | ادامه سئوالات در صفحه سوم                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              | جمع نمره این صفحه           |           |                      |       |              |       |          |           |            |       |                    |       |  |

|                |                                                                       |                       |                          |
|----------------|-----------------------------------------------------------------------|-----------------------|--------------------------|
| نام :          | اداره کل آموزش و پرورش استان مازندران                                 | بسمه تعالی            | تاریخ امتحان : ۱۴۰۰/۳/۱۲ |
| نام خانوادگی : | سئوالات ارزشیابی هماهنگ استانی درس عربی                               |                       | ساعت شروع : ۱۴:۳۰ عصر    |
| نام پدر :      | دانش آموزان مدارس روزانه ، بزرگسال ، آموزش از راه دور و داوطلبان آزاد |                       | مدت امتحان : ۶۰ دقیقه    |
| شماره کلاس :   | پایه نهم خرداد ماه ۱۴۰۰                                               | تعداد کل سئوالات : ۱۴ | تعداد کل صفحه : ۳        |

یادآوری: دانش آموزان عزیز پاسخ سئوالات را در همین برگه بنویسید

|      |    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |                          |
|------|----|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------|
| بارم | ۱  | ۱۳- متن زیر را بخوانید و به سئوالات پاسخ دهید.<br>« فِي بَدَايَةِ الْخَرِيفِ يَذْهَبُ التَّلَامِيذُ إِلَى الْمَدْرِسَةِ بِفَرَحٍ. هُمْ يَحْمِلُونَ حَقَائِبَهُمْ. فِي الصَّفِّ يَقْرَءُونَ هَذَا النَّصَّ : فِي مَكْتَبِنَا نُوْرٌ وَ حَيَاةٌ وَ عُلُوْمٌ وَ كُنُوْزٌ وَ يُدْرَسُ فِيهِ الْحُكْمَاءُ. »<br>الف) ماذا في مَكْتَبِنَا ؟<br>ب) متى يَذْهَبُ التَّلَامِيذُ إِلَى الْمَدْرِسَةِ ؟                                                                                                                                                                                                                                                                                              |                          |
|      | ۱  | ۱۴- پاسخ مناسب هر تصویر را انتخاب کنید.<br><br>د) أَيْنَ الْحَمَامَةِ ؟<br>۱- فِي السَّمَاءِ O<br>۲- عَلَى الشَّجَرَةِ O<br><br>ج) ما هذا ؟<br>۱- مُسَجَّلٌ O<br>۲- حاسوب O<br><br>ب) ماذا يَلْعَبُونَ ؟<br>۱- كُرَّةُ الْقَدَمِ O<br>۲- كُرَّةُ الْمِنْصَدَةِ O<br><br>الف) كَمِ كُرْسِيًّا فِي الصُّورَةِ ؟<br>۱- رَابِعَةٌ O<br>۲- أَرْبَعَةٌ O | مهارت مکالمه             |
|      | ۲  | روان خوانی                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |                          |
|      | ۳  | مکالمه                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |                          |
|      | ۲۰ | موفق باشید<br>جمع                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         | نمره                     |
|      |    | نمره با حروف:                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             | نمره با عدد:             |
|      |    | امضا دبیر:                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                | نام و نام خانوادگی دبیر: |